Vert.	Anz.

Steuerteil SS *control part*

Funktionseinheit *function section* -A1

-A10

Schwingweitenbegrenzer
osc. ampl. limitation

Steuerplatte
p.c.board

G R K S

e2 c2 c1 r2 r1

G R K V

1 2 3 4 5

-V1 -C1L -F1 -L1 -C1N

-Z10 U (a)

-X1

1	2	3	4	5
			x)	x)

U	V	⏚	⏚	R	S

10k

10 0

-R1

+..-Fx

U V ⏚

-Y1

Betriebsspannung
operating voltage

(siehe Typenschild)
refer to type plate

-A1....Funktionseinheit *function section*
c1,r1..Schutzbeschaltung *protective circuit*
c2,r2..Funkentstörung *radio interference suppression*
e2.....Sicherung für Steuerplatte *fuse for printed board*
-A10....Steuerplatte *printed Board*
-C1L,N.Funkentstörkondensator *radio shielding capacitor*
-F1....Halbleitersicherung *semi conductor fuse*
-L1....Funkentstördrossel *radio shielding choke*
-R1....Schwingweitensteller *stroke adjuster*
-V1....Thyristor *thyristor*

-X1....Anschlußklemmen *terminal connection*
-Y1....Triebwerk *vibrator*

+..Fx...Vorsicherungen (bauseits) *Main fuses (by Client)*

mit x) bezeichnete Klemmen sind "nicht" anzuschließen *Do not connect up terminals marked by x)*



Aend.	"a"	E/5140.4	980126	MM	Z10 Varistor hinzugefügt	961030 Hi.	Blattanzahl 01	Blatt Nr. 01	Sprache D,E

Titel: Schaltplan **wiring diagram**

Dat. Visum: 961030 Reiter

Zg. Nr.: E403536R01